Manual do utilizador para o Nokia Image Viewer SU–5



9356196 Número 1

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Nós, NOKÍA CORPORATION, declaramos, sob nossa única e inteira responsabilidade, que o produto SU-5 está em conformidade com as disposições da seguinte Directiva do Conselho: 1999/5/CE. É possível obter uma cópia da Declaração de Conformidade no endereço http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE

Copyright © 2004 Nokia. Todos os direitos reservados.

Nokia, Nokia Connecting People e Pop-Port são marcas comerciais ou marcas registadas da Nokia Corporation. Os nomes de outros produtos e empresas mencionados neste documento poderão ser marcas comerciais ou nomes comerciais dos respectivos proprietários.

A Nokia segue uma política de desenvolvimento contínuo. A Nokia reserva-se o direito de fazer alterações e melhoramentos em qualquer um dos produtos descritos neste documento, sem pré-aviso. A Nokia reserva-se o direito de rever ou retirar este documento em qualquer altura e sem pré-aviso.

A Nokia não será, em nenhuma circunstância, responsável por qualquer perda de dados ou de receitas nem por quaisquer danos especiais, acidentais, consequenciais ou indirectos, independentemente da forma como forem causados.

A disponibilidade de determinados produtos pode variar de zona para zona. Para obter informações, consulte o agente local da Nokia.

Conteúdo

PARA SUA SEGURANÇA	4
Introdução	5 6
1. Visão geral	
2. Utilizar o Nokia Image Viewer pela primeira vez	13
Ligar e desligar a energia	
3. Utilizar o Nokia Image Viewer	
Formatos de memoría e de imagens do Nokia Image Viewer Antes de utilizar o Nokia Image Viewer	16 17
Seleccionar a memória	
Visualizar imagens	19
Rodar imagens	20
Guardar imagens	20
Eliminar imagens	21
Cuidados e manutenção	22

PARA SUA SEGURANÇA

Leia estas instruções básicas. O não cumprimento das normas pode ser perigoso ou ilegal. Este manual contém informações mais detalhadas.



SERVIÇO QUALIFICADO O Nokia Image Viewer só deve ser reparado por pessoal qualificado.



LIGAR A OUTROS DISPOSITIVOS

Quando ligar o aparelho a qualquer outro dispositivo, consulte o respectivo manual do utilizador para obter informações de segurança detalhadas. Não ligue o aparelho a produtos incompatíveis.



RESISTÊNCIA À ÁGUA

O Nokia Image Viewer não é resistente à água. Mantenha-o seco.



IMPORTANTE:

Não aponte o raio de IV (Infravermelhos) para os olhos e não permita a interferência com outros dispositivos de IV. O controlo remoto é um produto a laser de Classe 1.

CARREGADORES E PILHAS

Verifique o número do modelo do carregador antes de utilizá-lo com este dispositivo. O Nokia Image Viewer deve ser utilizado com os seguintes carregadores: ACP-8, ACP-9 e ACP-12 e com pilhas AAA normalizadas.



Aviso! Utilize apenas pilhas e carregadores aprovados pelo fabricante para utilização com este acessório específico. A utilização de quaisquer outros tipos invalida qualquer aprovação ou garantia aplicada ao acessório e pode ser perigosa.



IMPORTANTE:

Os carregadores devem ser utilizados apenas em ambientes secos. Nunca ligue o dispositivo a uma fonte de energia quando o dispositivo, o carregador ou alguma das suas partes estiverem húmidas ou molhadas.

Nunca utilize uma pilha ou um carregador danificado.

Não provoque um curto-circuito nas pilhas.

Não deite as pilhas para o lume!

Destrua as pilhas de acordo com os regulamentos locais (por exemplo, reciclagem). Não as trate como lixo doméstico.

Introdução

O Nokia Image Viewer SU-5 permite-lhe visualizar uma única imagem ou um conjunto de imagens num ecrã de TV ou num projector de vídeo compatível. Com o Nokia Image Viewer pode visualizar imagens que estejam guardadas num telefone compatível ou num cartão MMC opcional.

Leia cuidadosamente este manual do utilizador antes de utilizar o Nokia Image Viewer. Informações mais detalhadas sobre as características do telefone são fornecidas no manual do utilizador do telefone. Consulte o manual do telefone para obter informações importantes sobre segurança e manutenção. Além disso, consulte o manual do utilizador da TV para obter instruções relativas à ligação de dispositivos externos.

Características técnicas

- Peso com pilhas incluídas: 220 g
- Medidas da unidade principal:
 - Comprimento: 95 mm
 - Largura: 94 mm
 - Espessura: 48 mm
- Medidas do controlo remoto:
 - Comprimento: 95 mm
 - Largura: 33 mm
 - Espessura: 11 mm
- Tempo de funcionamento:
 - Unidade principal com pilhas AAA: até 2 horas (este valor representa uma estimativa e aplica-se às pilhas no pacote de compra. O tempo de funcionamento com quaisquer outras pilhas depende da qualidade das pilhas.)
 - Controlo remoto com pilhas de botão: até 50 semanas (utilizadas 3 vezes por semana, 250 cliques por dia)
- Temperatura de funcionamento: -5°C a 55°C
- Compatibilidade com dispositivos de visualização de imagens: O Nokia Image Viewer é compatível com as normas PAL e NTSC. Também pode ligar o Nokia Image Viewer a um projector de vídeo compatível através de um conector AV.

No caso dos aparelhos de televisão SECAM, é necessário um adaptador especial que não é fornecido no pacote de compra. O adaptador SECAM pode ser adquirido numa loja de produtos eléctricos.

- Compatibilidade com telefones: O Nokia Image Viewer é compatível com a maioria dos telefones Nokia com MMS activo que têm um conector[™] Pop-Port. Devido ao cartão MMC, o visualizador de imagens é compatível com os telefones que têm um cartão MMC (como um telefone Nokia 9210).
- Fornecimento de energia: 4 pilhas AAA, ou carregadores Nokia ACP-8, ACP-9 ou ACP-12

Quando ligado a um carregador, o Nokia Image Viewer não utiliza nem recarrega as pilhas.

Quando utilizar as pilhas como fonte de energia, o Nokia Image Viewer entra automaticamente no modo de suspensão se não forem premidos quaisquer botões de controlo durante um certo tempo. Quando as pilhas começam a ficar descarregadas, aparece um ícone de pilha descarregada no ecrã de TV e o Nokia Image Viewer desliga-se passados 3 minutos. Pode acordar o Nokia Image Viewer ao premir qualquer botão de controlo na unidade principal ou no controlo remoto.

- Ligação: conector RCA fixo para TV, Pop-Port fixa[™] conector para telefones, leitor de cartões MMC para o cartão MMC e uma conexão IR para o controlo remoto.
- Formato de imagens suportado: JPEG e GIF (GIF não animado)
- Tamanho de imagens suportado: máx. 1600 * 1200 pixels

 Tamanho do buffer interno: 4.5 MB (até 150 imagens, tamanho 30 kB cada, pode ser guardado enquanto o Nokia Image Viewer estiver ligado. O número máximo de imagens depende do tamanho da imagem e todas as imagens na memória buffer são perdidas quando a energia é desligada. Faça cópias de segurança de todos os dados importantes.)

1. Visão geral

O Nokia Image Viewer tem as seguintes partes:

- 1. Unidade principal
- 2. Controlo remoto
- 3. Botão Ligar/Desligar 🌒
- 4. Botão Encaminhar/Alterar memória 🕨
- 5. Botão Eliminar 🏢
- Botão Rodar/Apresentação de diapositivos
- 7. Botão Guardar 🔺
- 8. Luz do indicador do estado da alimentação (vermelho)

A luz vermelha aparece quando o Nokia Image Viewer está ligado. A luz pisca quando o Nokia Image Viewer transfere imagens a partir de um telefone ligado.

9. Luz do indicador de carregador (verde)

A luz verde aparece quando o Nokia Image Viewer utiliza o carregador em vez de pilhas como fonte de energia.

10.Porta IR



O controlo remoto tem as seguintes partes:

- 1. Porta IR
- 2. Botão Rodar 😱
- 3. Botão Apresentação de diapositivos 🗇
- 4. Botão de retrocesso
- 5. Botão de avanço 🚺
- 6. Botão Guardar 🔺
- 7. Botão Alterar memória 🏈
- 8. Botão Eliminar 🏢

Existem duas formas de premir os botões.

- Premir prima um botão para baixo e liberte imediatamente
- Premir e manter prima um botão e mantenha-o em baixo durante pelo menos três segundos

Indicadores no ecrã



Ligar/Desligar alimentação.



O Nokia Image Viewer não conseguiu encontrar a pasta das imagens predefinidas no telefone.



A pasta das imagens predefinidas do telefone está vazia.





A processar a imagem.



A memória MMC foi seleccionada.



Nenhum cartão MMC inserido.



A memória do telefone foi seleccionada.



O cartão MMC está cheio.



O cartão MMC é incompatível.



O Nokia Image Viewer guardou a imagem ou as imagens no cartão MMC com sucesso.



Se a apresentação de diapositivos não estiver activada, aparecerá quando premir brevemente a tecla apresentação de diapositivos.



Na apresentação de diapositivos, as imagens mudam cada 4 segundos.



Na apresentação de diapositivos, as imagens mudam cada 8 segundos.



Apresentação de diapositivos em pausa.



O nível de energia da pilha está fraco.



O nível de energia da pilha está crítico. Mude as pilhas ou ligue o Nokia Image Viewer ao carregador.



Carregador incompatível.



Confirmar eliminação - para eliminar, mantenha o botão premido durante pelo menos três segundos



A imagem foi eliminada com sucesso do Nokia Image Viewer ou do cartão MMC, dependendo da memória seleccionada.



Ocorreu um erro.



Acção efectuada com sucesso.

2. Utilizar o Nokia Image Viewer pela primeira vez

1. Abra a unidade principal empurrando a barra de libertação (1).

Nota: Desligue sempre a energia e desligue o dispositivo do carregador ou qualquer outro acessório antes de abrir a unidade.

- 2. Levante a tampa da unidade principal(2).
- Desenrole o cabo do conector RCA da tampa da bateria (3). Remova a tampa da pilha empurrando-a para cima tal como indicado pela seta.



- 4. Introduza as pilhas AAA (4) e volte a colocar a tampa na posição inicial.
- 5. Verifique se o botão NTSC/PAL (5) está na posição correcta.
- Introduza o cartão MMC (6) na ranhura com a superfície de contacto voltada na direcção da unidade principal (onde estão os botões).

Bloqueie o cartão empurrando-o para dentro. Para o libertar, empurre-o novamente para dentro de forma ligeira.

7. Certifique-se de que o cabo RCA está no entalhe fornecido (7) e feche a unidade principal.



8. Instale a pilha do controlo remoto tal como representado na imagem abaixo.



O controlo remoto do Nokia Image Viewer utiliza a pilha de botão do controlo remoto CR2032 fornecida como fonte de energia. Se a pilha do controlo

remoto estiver sem energia, pode utilizar o Nokia Image Viewer premindo os botões de controlo da unidade principal.

- Ligue o fio do carregador à tomada na parte traseira do Nokia Image Viewer e ligue o carregador a uma tomada de parede AC.
- 10.Prima e mantenha **()** na unidade principal para ligar o Nokia Image Viewer.



11.Ligue o conector RCA do Nokia Image Viewer a um aparelho de televisão.

Se o aparelho de televisão não tiver um conector RCA, necessita de um adaptador RCA/SCART, que pode obter numa loja de produtos eléctricos. Se utilizar um aparelho de televisão de ecrã largo, o ecrã da TV deverá ser definido para uma relação 4/3.

- 12. Abra o canal de entrada RCA no aparelho de televisão. O logotipo da Nokia aparece no ecrã do aparelho de televisão quando o canal correcto estiver aberto.
- 13.Desenrole o conector Pop-Port[™] do botão da unidade principal e ligue-o a um Pop-Port de um telefone compatível[™]. Certifique-se de que o telefone está ligado.

Aparece uma barra de progresso no aparelho de televisão enquanto as imagens são transferidas do telefone. Enquanto visualizar a barra de progresso no ecrã, será inútil premir qualquer botão da unidade principal ou do controlo remoto. Se não aparecer uma barra de progresso, desligue o telefone e, em seguida, ligue-o novamente. Note que depois de o Nokia Image Viewer ter transferido as imagens no telefone para a sua própria memória interna, pode desligar o telefone da Pop-Port[™] e continuar a visualizar imagens. Quando ligar novamente um telefone a uma Pop-Port[™], as imagens na memória interna anteriormente transferidas são eliminadas.

Ligar e desligar a energia

Prima e mantenha () na unidade principal para ligar o Nokia Image Viewer.

Prima e mantenha 🌒 para desligar a energia.

Note que não pode ligar ou desligar a energia com o controlo remoto.

3. Utilizar o Nokia Image Viewer

Formatos de memória e de imagens do Nokia Image Viewer

O Nokia Image Viewer suporta imagens com formatos JPEG e GIF com um tamanho máximo de 1600 * 1200 pixels. O Nokia Image Viewer escala as imagens de modo a estas se adaptarem perfeitamente ao ecrã de televisão.

O Nokia Image Viewer pode mostrar imagens guardadas num cartão MMC ou num telefone ligado. Quando a memória do telefone estiver seleccionada, o Nokia Image Viewer transfere as imagens de uma pasta do telefone denominada SU–5, e, no caso de essa pasta não ser encontrada, da pasta de imagens predefenida do telefone. Dependendo do modelo do telefone e do idioma seleccionado, esta pasta

predefinida é mostrada de forma diferente no telefone. Consulte o manual do utilizador para encontrar o nome e a localização exactos da pasta de imagens predefinida. Quando é seleccionada uma memória MMC, o Nokia Image Viewer transfere as imagens da pasta "**Images**" do directório principal e da pasta "DCF" do MMC. Quando guardar imagens de um telefone no cartão MMC do Nokia Image Viewer, as imagens são guardadas na pasta "**Images**" ou, no caso de esta pasta não ser encontrada, no directório principal. Apesar de o Nokia Image Viewer escalar as imagens antes de as mostrar, guarda-as no cartão MMC no seu formato original.

Quando pretender visualizar imagens de um telefone, o Nokia Image Viewer transfere as imagens do telefone e guarda-as na memória buffer interna. Se a memória buffer não conseguir manter todas as imagens, o Nokia Image Viewer recicla automaticamente as imagens na memória buffer. Isto significa que todas as imagens no telefone podem ser visualizadas mesmo se nem todas puderem ser guardadas na memória buffer. Se o telefone estiver desligado, pode continuar a visualizar as imagens guardadas na memória buffer até um telefone voltar a ser ligado ou o Nokia Image Viewer ser desligado. Todas as imagens na memória buffer são rejeitadas quando o visualizador de imagens for desligado ou um telefone for ligado.

Antes de utilizar o Nokia Image Viewer

Antes de começar a utilizar o Nokia Image Viewer, verifique os seguintes aspectos no aparelho de televisão, telefone e Nokia Image Viewer:

TV:

1. O aparelho de TV está ligado e seleccionou o canal de entrada RCA.

- 2. Se tiver um aparelho de televisão de ecrã largo, o ecrã da TV deverá ser definido para uma relação 4/3.
- 3. O cabo RCA do Nokia Image Viewer está ligado ao conector RCA da televisão.

Telefone:

- 1. O telefone está ligado.
- O Nokia Image Viewer está ligado ao Pop-Port[™] compatível do telefone. De cada vez que ligar um telefone ao Nokia Image Viewer, aparece uma barra de progresso no aparelho de TV enquanto as imagens são transferidas do telefone. Enquanto visualizar a barra de progresso no ecrã, será inútil premir qualquer botão da unidade principal ou do controlo remoto.

Nokia Image Viewer:

- 1. O Nokia Image Viewer está ligado e o logotipo da Nokia aparece no ecrã do aparelho de TV.
- Se utilizar o controlo remoto, este deve estar até 7 metros da unidade principal e não devem existir obstruções entre as portas de IV da unidade principal e do controlo remoto.

Seleccionar a memória

O ícone no canto inferior esquerdo do ecrã de televisão mostra qual a memória seleccionada. A memória do telefone (📓) significa que pode visualizar as imagens no telefone ligado. A memória MMC (🔤) significa que pode visualizar as imagens no cartão MMC inserido no Nokia Image Viewer.

Quando ligar o Nokia Image Viewer, este escolhe a memória do telefone por predefinição. Se nenhum telefone estiver ligado, o Nokia Image Viewer tentará mudar para a memória MMC. Se nenhum cartão MMC estiver introduzido no visualizador de imagens e se continuar a não estar nenhum telefone ligado, aparece o ícone **1**.

Para alterar a memória utilizada, prima € no controlo remoto ou prima e mantenha ▶ na unidade principal.

Visualizar imagens

Pode visualizar uma imagem de cada vez ou um conjunto de imagens como uma apresentação de diapositivos.

Visualizar uma imagem de cada vez:

- Se estiver a decorrer uma apresentação de diapositivos, pare-a premindo no controlo remoto ou premindo e mantendo na unidade principal.
- Prima
 ou
 no controlo remoto para percorrer as imagens e seleccione a imagem que pretende visualizar. Se premir e manter
 ou
 , as imagens passam de forma automática.

Se estiver a utilizar a unidade principal, prima para avançar. Note que se premir e manter , as imagens não avançam porque muda a memória em vez disso.

Visualizar a apresentação de diapositivos:

1. Para iniciar uma apresentação de diapositivos, prima ⊡ no controlo remoto ou prima e mantenha a unidade principal.

- Na apresentação de diapositivos, as imagens mudam cada 4 ou 8 segundos. Para alterar o intervalo, prima e mantenha D no controlo remoto. Não pode alterar o intervalo da unidade principal.
- 3. Para parar a apresentação de diapositivos, prima ⊡ no controlo remoto ou prima e mantenha ⊋ na unidade principal.

Rodar imagens

Pode rodar a imagem apresentada no ecrã de TV. Se estiver a decorrer uma apresentação de diapositivos, espere até aparecer a imagem que pretende rodar. Se não estiver a decorrer uma apresentação de diapositivos, prima ≰ ou ▶ na unidade principal ▶ até aparecer a imagem.

Para rodar a imagem 90° no sentido dos ponteiros do relógio, prima $\widehat{}$ no controlo remoto ou na unidade principal.

Guardar imagens

Quando a memória do telefone estiver seleccionada, pode guardar as imagens de um telefone no cartão MMC inserido no Nokia Image Viewer.

Guardar uma imagem:

Se estiver a decorrer uma apresentação de diapositivos, espere até aparecer a imagem que pretende guardar. Se não estiver a decorrer uma apresentação de diapositivos, prima 🚺 ou 🚺 na unidade principal 🚺 até aparecer a imagem. Prima <u>A</u> no controlo remoto ou na unidade principal para guardar a imagem.

Guardar uma apresentação de diapositivos completa:

Prima e mantenha A no controlo remoto ou na unidade principal para guardar todas as imagens na apresentação de diapositivos. Note que a apresentação de diapositivos deve estar ligada. Se a apresentação de diapositivos não estiver ligada, apenas será guardada a imagem visualizada.

Antes de guardar as imagens, o Nokia Image Viewer verifica se o cartão MMC tem espaço livre para as guardar. Se não houver espaço suficiente no cartão MMC para a apresentação de diapositivos completa, aparece o ícone 🔤 e nenhuma das imagens é guardada.

Eliminar imagens

Quando seleccionar a memória do telefone, pode eliminar uma imagem da memória buffer interna do Nokia Image Viewer, mas não do telefone. Quando a imagem for eliminada da memória buffer, já não será apresentada.

Quando a memória MMC estiver seleccionada, pode eliminar uma imagem de um cartão MMC introduzido no Nokia Image Viewer.

Se estiver a decorrer uma apresentação de diapositivos, espere até aparecer a imagem que pretende eliminar. Se não estiver a decorrer uma apresentação de diapositivos, prima a ou a unidade principal até aparecer a imagem. Prima e mantenha in no controlo remoto ou na unidade principal até o 🎡 ícone aparecer.

Cuidados e manutenção

Trate o Nokia Image Viewer com cuidado. As sugestões que se seguem irão ajudá-lo a manter o produto durante muitos anos.

- Mantenha todos os acessórios fora do alcance das crianças.
- Utilize o Nokia Image Viewer apenas dentro de casa.
- Não abane, não bata nem deixe cair o Nokia Image Viewer. Um manuseamento indevido pode partir as placas do circuito interno.
- Não utilize produtos químicos, diluentes ou detergentes abrasivos para limpar o Nokia Image Viewer.

Se o Nokia Image Viewer não funcionar correctamente, leve-o ao ponto de assistência qualificada mais próximo.